

II

(Informācija)

EIROPAS SAVIENĪBAS IESTĀŽU UN STRUKTŪRU SNIEGTI PAZIŅOJUMI

EIROPAS KOMISIJA

Valsts atbalsta apstiprināšana saskaņā ar LESD 107. un 108. pantu

Gadījumi, pret kuriem Komisijai nav iebildumu

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(2012/C 220/01)

Lēmuma pieņemšanas datums	20.12.2011.
Atbalsts Nr.	SA.30515 (N 448/10)
Dalībvalsts	Somija
Reģions	—
Nosaukums (un/vai saņēmēja nosaukums)	<i>Tonnistovero</i>
Juridiskais pamats	<i>Laki tonnistoverolain muuttamisesta; Lag om ändring av tonnageskattelagen</i>
Pasākuma veids	Atbalsta shēma
Mērķis	Nozaru attīstība
Atbalsta veids	Nodokļu priekšrocības
Budžets	Plānotie gada izdevumi: EUR 20 miljoni
Atbalsta intensitāte	—
Atbalsta ilgums	1.1.2012.–
Tautsaimniecības nozares	Transports
Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese	<i>Liikenne – ja viestintäministeriö PL 31 FI-00023 Valtioneuvosto SUOMI/FINLAND</i> <i>Kommunikationsministeriet PB 31 FI-00023 Statsrådet SUOMI/FINLAND</i>
Cita informācija	—

Lēmuma autentiskais(-ie) teksts(-i) bez konfidencialās informācijas ir pieejams(-i):

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Lēmuma pieņemšanas datums	12.6.2012.
Atbalsts Nr.	SA.33540 (12/N)
Dalībvalsts	Apvienotā Karaliste
Reģions	—
Nosaukums (un/vai saņēmēja nosaukums)	<i>City of Birmingham — Digital District NGA Network</i>
Juridiskais pamats	<i>Local Government Act 2000 and the Power to Promote Well Being of the Area: Statutory Guidance for Local Council's</i>
Pasākuma veids	Individuāls atbalsts
Mērķis	Nozaru attīstība, reģionālā attīstība
Atbalsta veids	Tiešā dotācija
Budžets	Kopējais plānotais atbalsta apjoms: GBP 9 miljoni
Atbalsta intensitāte	50 %
Atbalsta ilgums	Līdz 31.12.2013.
Tautsaimniecības nozares	Pasts un telekomunikācijas
Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese	<i>Birmingham City Council Council House Victoria Square Birmingham B1 1BB UNITED KINGDOM</i>
Cita informācija	—

Lēmuma autentiskais(-ie) teksts(-i) bez konfidencialās informācijas ir pieejams(-i):

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Lēmuma pieņemšanas datums	8.5.2012.
Atbalsts Nr.	SA.33866 (11/N)
Dalībvalsts	Itālija
Reģions	Toscana
Nosaukums (un/vai saņēmēja nosaukums)	<i>Aiuto di Stato a favore di ricerca, sviluppo e innovazione per il progetto FAIV (Faster Access to Innovative Vaccines) di Novartis Vaccines S.r.l.</i>
Juridiskais pamats	<i>Delibera Giunta Regionale Toscana n. 848 del 10 ottobre 2011</i>
Pasākuma veids	Individuāls atbalsts
Mērķis	Pētniecība un attīstība
Atbalsta veids	Tiešā dotācija
Budžets	Plānotie gada izdevumi: EUR 4,6 miljoni Kopējais plānotais atbalsta apjoms: EUR 23 miljoni
Atbalsta intensitāte	30 %
Atbalsta ilgums	Līdz 31.12.2016.
Tautsaimniecības nozares	Visas nozares
Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese	<i>Regione Toscana — Giunta regionale Direzione Generale Presidenza/Area di Coordinamento Ricerca Piazza Unità 1 50122 Firenze FI ITALIA</i>
Cita informācija	—

Lēmuma autentiskais(-ie) teksts(-i) bez konfidenciālās informācijas ir pieejams(-i):

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Lēmuma pieņemšanas datums	6.6.2012.
Atbalsts Nr.	SA.34437 (12/N)
Dalībvalsts	Itālija
Reģions	—
Nosaukums (un/vai saņēmēja nosaukums)	<i>Aiuto di Stato al salvataggio di Valtur SpA in Amministrazione Straordinaria</i>
Juridiskais pamats	A. <i>D.L. 30.1.1979, n. 26 (convertito in L. 3.4.1979, n. 95), provvedimenti urgenti per l'amministrazione straordinaria di grandi imprese in crisi (cfr. articolo 2-bis);</i> B. <i>D.M. 23.12.2004, n. 319, regolamento recante le condizioni e le modalità di prestazione della garanzia statale sui finanziamenti a favore delle grandi imprese in stato di insolvenza, ai sensi dell'articolo 101 del D. Lgs. 8 luglio 1999, n. 270;</i> C. <i>D.L. 23.12.2003, n. 347 (convertito in L. 18.2.2004, n. 39), misure urgenti per la ristrutturazione industriale di grandi imprese in stato di insolvenza;</i> D. <i>D. LGS. 8.7.1999, n. 270, nuova disciplina delle grandi imprese in stato di insolvenza, a norma dell'articolo 1 della legge 30 luglio 1998, n. 274</i>
Pasākuma veids	Individuāls atbalsts
Mērķis	Grūtībās nonākušu uzņēmumu glābšana
Atbalsta veids	Garantija
Budžets	Kopējais plānotais atbalsta apjoms: EUR 50 miljoni
Atbalsta intensitāte	—
Atbalsta ilgums	6 mēnešiem.
Tautsaimniecības nozares	Viesnīcas un restorāni (tūrisms)
Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese	<i>Ministero dello Sviluppo Economico Via Veneto 33 00187 Roma RM ITALIA</i>
Cita informācija	—

Lēmuma autentiskais(-ie) teksts(-i) bez konfidencialās informācijas ir pieejams(-i):

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Lēmuma pieņemšanas datums	21.6.2012.
Atbalsts Nr.	SA.34844 (12/N)
Dalībvalsts	Vācija
Reģions	—
Nosaukums (un/vai saņēmēja nosaukums)	<i>Forschung für die Produktion von morgen</i>
Juridiskais pamats	<i>Jährliches Haushaltsgesetz, Einzelplan 30 für den Geschäftsbereich des Bundesministeriums für Bildung und Forschung</i>
Pasākuma veids	Atbalsta shēma
Mērķis	Pētniecība un attīstība
Atbalsta veids	Tiešā dotācija
Budžets	Plānotie gada izdevumi: EUR 80 miljoni
Atbalsta intensitāte	50 %
Atbalsta ilgums	1.1.2013.–31.12.2014.
Tautsaimniecības nozares	Visas nozares
Piešķirējas iestādes nosaukums un adrese	<i>Bundesministerium für Bildung und Forschung Heinemannstraße 2 53175 Bonn DEUTSCHLAND</i>
Cita informācija	—

Lēmuma autentiskais(-ie) teksts(-i) bez konfidenciālās informācijas ir pieejams(-i):

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Valsts atbalsta apstiprināšana saskaņā ar LESD 107. un 108. pantu

Gadījumi, pret kuriem Komisijai nav iebildumu

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(2012/C 220/02)

Lēmuma pieņemšanas datums	27.6.2012.	
Atbalsts Nr.	SA.34056 (12/N)	
Dalībvalsts	Apvienotā Karaliste	
Reģions	London	Neatbalstāmi reģioni
Nosaukums (un/vai saņēmēja nosaukums)	Cable car for London	
Juridiskais pamats	Greater London Authority Act 1999 as amended; decision of Transport of London Finance and Policy Committee from Wednesday 30 March 2011	
Pasākuma veids	ad hoc atbalstam	DLRL, subsidiary of TfL
Mērķis	Nozares attīstība	
Atbalsta veids	Tieša dotācija	
Budžets	Kopējais budžets: GBP 44,50 (miljonos) Gada budžets: GBP 1,24 (miljonos)	
Atbalsta intensitāte	48,10 %	
Atbalsta ilgums	—	
Tautsaimniecības nozares	Pilsētas un piepilsētas pasažieru sauszemes pārvadājumi	
Piešķirējietādes nosaukums un adrese	Transport for London 10th Floor, Windsor Hse 42-50 Victoria Street London SW1H 0TL UNITED KINGDOM	
Cita informācija	—	

Lēmuma autentiskais(-ie) teksts(-i) bez konfidenciālās informācijas ir pieejams(-i):

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Lēmuma pieņemšanas datums	27.6.2012.	
Atbalsts Nr.	SA.34820 (12/N)	
Dalībvalsts	Spānija	
Reģions	—	—
Nosaukums (un/vai saņēmēja nosaukums)	<i>Rescue measures in favour of BFA/Bankia — Spain</i>	
Juridiskais pamats	<i>Real Decreto-ley 9/2009, de 26 de Junio, sobre reestructuración bancaria y reforzamiento de los recursos propios de las entidades de crédito. El art. 7 regula los procesos de reestructuración ordenada de entidades de crédito con intervención des FROB. Real Decreto-ley 18/2012, de 11 de mayo, sobre saneamiento y venta de los activos inmobiliarios del sector financiero. Acuerdo de la Comisión Rectora del FROB por el que se detallan los criterios y actuaciones a los que ajustará su actuación en los procesos de reforzamiento de los recursos propios de las entidades de crédito previstos en los artículos 9 y 10 del Real Decreto-ley 9/2009, de 26 de junio, sobre reestructuración bancaria y reforzamiento de los recursos propios de las entidades de crédito.</i>	
Pasākuma veids	individuālais atbalsts	<i>BFA/Bankia</i>
Mērķis	Grūtībās nonākušu uzņēmumu glābšana, līdzekļi būtisku tautsaimniecības problēmu risināšanai	
Atbalsta veids	—	
Budžets	Kopējais budžets: EUR 23 500 (miljonos)	
Atbalsta intensitāte	—	
Atbalsta ilgums	—	
Tautsaimniecības nozares	Finanšu un apdrošināšanas darbības	
Piešķirējietādes nosaukums un adrese	<i>FROB. Fondo de Reestructuración Ordenada Bancaria José Ortega y Gasset, 22 5º 28006 Madrid ESPAÑA</i>	
Cita informācija	—	

Lēmuma autentiskais(-ie) teksts(-i) bez konfidenciālās informācijas ir pieejams(-i):

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Lēmuma pieņemšanas datums	29.6.2012.	
Atbalsts Nr.	SA.34897 (12/N)	
Dalībvalsts	Vācija	
Reģions	—	—
Nosaukums (un/vai saņēmēja nosaukums)	<i>Zweites Finanzmarktstabilisierungsgesetz (Verlängerung der Kommissionsgenehmigung SA.34345 vom 5. März 2012)</i>	
Juridiskais pamats	<i>Zweites Finanzmarktstabilisierungsgesetz (2. FMStG) vom 24.2.2012 (in Kraft seit 1.3.2012) Finanzmarktstabilisierungsfondsgesetz (FMStFG) Finanzmarktstabilisierungsfondsverordnung (FMStFV)</i>	
Pasākuma veids	Shēma	—
Mērķis	Līdzekļi būtisku tautsaimniecības problēmu risināšanai, grūtībās nonākušu uzņēmumu glābšana, grūtībās nonākušu uzņēmumu pārstrukturēšana	
Atbalsta veids	Riska kapitāla nodrošinājums, citi, garantija – <i>Übernahme von Risikopositionen mit Rückübertragung</i>	
Budžets	Kopējais budžets: EUR 480 000 (miljonos) Gada budžets: EUR 480 000 (miljonos)	
Atbalsta intensitāte	100 %	
Atbalsta ilgums	1.7.2012.–31.12.2012.	
Tautsaimniecības nozares	Finanšu un apdrošināšanas darbības	
Piešķirējietādes nosaukums un adrese	<i>Bundesministerium der Finanzen Wilhelmstr. 97 10117 Berlin DEUTSCHLAND</i>	
Cita informācija	—	

Lēmuma autentiskais(-ie) teksts(-i) bez konfidenciālās informācijas ir pieejams(-i):

<http://ec.europa.eu/competition/elojade/isef/index.cfm>

Iebildumu necelšana pret paziņoto koncentrāciju
(Lieta COMP/M.6620 – *Platinum Equity/Caterpillar Logistics Services*)

(Dokuments attiecas uz EEZ)

(2012/C 220/03)

Komisija 2012. gada 19. jūlijā nolēma neiebilst pret iepriekš minēto paziņoto koncentrāciju un atzīt to par saderīgu ar kopējo tirgu. Šis lēmums pamatots ar Padomes Regulas (EK) Nr. 139/2004 6. panta 1. punkta b) apakšpunktu. Pilns lēmuma teksts ir pieejams tikai angļu valodā, un to publicēs pēc tam, kad no teksta būs izņemta visa komercnoslēpumus saturošā informācija. Lēmums būs pieejams:

- Komisijas konkurences tīmekļa vietnes uzņēmumu apvienošanas sadaļā (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Šajā tīmekļa vietnē ir pieejamas dažādas individuālo apvienošanās lēmumu meklēšanas iespējas, tostarp meklēšana pēc sabiedrības nosaukuma, lietas numura, datuma un nozaru kodiem,
 - elektroniskā veidā *EUR-Lex* tīmekļa vietnē (<http://eur-lex.europa.eu/lv/index.htm>) ar dokumenta numuru 32012M6620. *EUR-Lex* piedāvā tiešsaistes piekļuvi Eiropas Kopienu tiesību aktiem.
-

IV

(Paziņojumi)

EIROPAS SAVIENĪBAS IESTĀŽU UN STRUKTŪRU SNIEGTI PAZIŅOJUMI

EIROPAS KOMISIJA

Euro maiņas kurss ⁽¹⁾

2012. gada 24. jūlijs

(2012/C 220/04)

1 euro =

Valūta	Maiņas kurss	Valūta	Maiņas kurss		
USD	ASV dolārs	1,2089	AUD	Austrālijas dolārs	1,1754
JPY	Japānas jena	94,63	CAD	Kanādas dolārs	1,2307
DKK	Dānijas krona	7,4392	HKD	Hongkongas dolārs	9,3776
GBP	Lielbritānijas mārciņa	0,77850	NZD	Jaunzēlandes dolārs	1,5288
SEK	Zviedrijas krona	8,4215	SGD	Singapūras dolārs	1,5224
CHF	Šveices franks	1,2010	KRW	Dienvietkorejas vona	1 388,79
ISK	Islandes krona		ZAR	Dienvietāfrikas rands	10,2830
NOK	Norvēģijas krona	7,3720	CNY	Ķīnas juaņa renminbi	7,7199
BGN	Bulgārijas leva	1,9558	HRK	Horvātijas kuna	7,5020
CZK	Čehijas krona	25,539	IDR	Indonēzijas rūpija	11 470,25
HUF	Ungārijas forints	288,93	MYR	Malaizijas ringits	3,8453
LTL	Lietuvas lits	3,4528	PHP	Filipīnu peso	50,783
LVL	Latvijas lats	0,6962	RUB	Krievijas rublis	39,6240
PLN	Polijas zlots	4,2133	THB	Taizemes bāts	38,431
RON	Rumānijas leja	4,6388	BRL	Brazīlijas reāls	2,4710
TRY	Turcijas lira	2,2105	MXN	Meksikas peso	16,5008
			INR	Indijas rūpija	67,8430

⁽¹⁾ Datu avots: atsauces maiņas kursu publicējusi ECB.

PAZIŅOJUMS LASĪTĀJIEM

Eiropas Komisija ir nolēmusi no 2012. gada 1. jūlija vairs npublicēt *Oficiālajā Vēstnesī* sagatavošanā esošu tiesību aktu sarakstu.

Sagatavošanā esoši tiesību akti atrodami *EUR-Lex* lapā:

<http://eur-lex.europa.eu/lv/prep/latest/index.htm>.

Jaunākie pieejamie dokumenti atrodami *EUR-Lex* lapā:

<http://eur-lex.europa.eu/COMIndex.do?ihmlang=lv> (COM un JOIN dokumenti)

vai

<http://eur-lex.europa.eu/SECIndex.do?ihmlang=lv> (SEC un SWD dokumenti).

Abonementa cenas 2012. gadā (bez PVN, ieskaitot sūtīšanas izdevumus)

ES Oficiālais Vēstnesis, L un C sērija, tikai papīra formātā	22 oficiālajās ES valodās	EUR 1 200 gadā
ES Oficiālais Vēstnesis, L un C sērija, papīra formātā + DVD, ikgadējs	22 oficiālajās ES valodās	EUR 1 310 gadā
ES Oficiālais Vēstnesis, L sērija, tikai papīra formātā	22 oficiālajās ES valodās	EUR 840 gadā
ES Oficiālais Vēstnesis, L un C sērija, DVD, ikmēneša (apkopojošs)	22 oficiālajās ES valodās	EUR 100 gadā
ES Oficiālā Vēstneša pielikums (S sērija) – Publiskā iepirkuma līgumu konkursi, DVD, viens izdevums nedēļā	daudzvalodu: 23 oficiālajās ES valodās	EUR 200 gadā
ES Oficiālais Vēstnesis, C sērija – Konkursi	valodā(-ās) saskaņā ar konkursu(-iem)	EUR 50 gadā

Eiropas Savienības Oficiālā Vēstneša, kas iznāk oficiālajās Eiropas Savienības valodās, abonements ir pieejams 22 valodās. Tajā ir L sērija ("Tiesību akti") un C sērija ("Paziņojumi un informācija").

Katrai valodas versijai nepieciešams atsevišķs abonements.

Saskaņā ar Padomes Regulu (EK) Nr. 920/2005, kas publicēta 2005. gada 18. jūnijā *Oficiālajā Vēstnesī* L 156, Eiropas Savienības iestādes uz zināmu laiku nesaista pienākums visus tiesību aktus sagatavot īru valodā un tos publicēt šajā valodā. Tādēļ *Oficiālā Vēstneša* izdevumus īru valodā var iegādāties atsevišķi.

Oficiālā Vēstneša pielikumu (S sērija – "Publiskā iepirkuma līgumu konkursi") var abonēt 23 oficiālo valodu versijās vienā daudzvalodu DVD formātā.

Eiropas Savienības Oficiālā Vēstneša abonentiem ir tiesības saņemt dažādus *Oficiālā Vēstneša* pielikumus bez papildu samaksas. Abonentus informē par pielikumiem ar *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī* iekļautiem paziņojumiem lasītājiem.

Pārdošana un abonementi

Dažādus maksas periodiskos izdevumus, tādus kā *Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis*, var abonēt pie mūsu komerciālajiem izplatītājiem. To saraksts ir pieejams šādā tīmekļa vietnē:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_lv.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) piedāvā tiešu bezmaksas piekļuvi Eiropas Savienības tiesību aktiem. Šajā vietnē iespējams iepazīties ar *Eiropas Savienības Oficiālo Vēstnesi*, un tajā ir iekļauti arī līgumi, tiesību akti, tiesu prakse un sagatavošanā esošie tiesību akti.

Lai uzzinātu vairāk par Eiropas Savienību, skatīt: <http://europa.eu>

